



- Consejo Internacional del Café
- Comité de Finanzas y Administración
- Comité de Proyectos
- Comité de Promoción y Desarrollo del Mercado
- Comité de Estadística
- Junta Consultiva del Sector Privado

**Convocación de reuniones de la OIC
19 a 23 septiembre 2016
Londres, Reino Unido**

Reuniones y lugar en que se celebrarán

1. El Director Ejecutivo saluda atentamente a los Miembros de la OIC y a los observadores y desea informarles acerca de los Órdenes del Día provisionales y el programa de reuniones también provisional del 117º período de sesiones del Consejo Internacional del Café y demás reuniones de la OIC que se celebrarán del 19 al 23 de septiembre de 2016. Las reuniones tendrán lugar en la sede de la Organización, 22 Berners Street, Londres W1T 3DD (Tel.: +44 (0) 20 7612 0600, Fax: +44 (0) 20 7612 0630). La primera sesión plenaria del Consejo se celebrará el jueves, 22 de septiembre, a las 09:30.

Reuniones sin papel

2. A fin de reducir los gastos de la Organización con la mayor eficacia posible, de acuerdo con lo recomendado por el Consejo, la OIC está tratando de establecer un sistema sin papel para las reuniones. Se alienta a los Miembros a que traigan sus tabletas o laptops a las reuniones en las que participen, en vez de usar documentos en papel. **Sólo habrá juegos de documentos para los Miembros y observadores que los soliciten a icodocuments@ico.org, con 30 días como mínimo de antelación a las reuniones, esto es, antes del 19 de agosto de 2016.** La Sala del Consejo tiene servicio de Internet y puntos de toma de corriente para recargar los aparatos. Los Órdenes del Día y los documentos pueden descargarse del sitio en Internet de la OIC en: http://www.ico.org/documents_c.asp. Pueden ya verse en el sitio de Internet de la OIC, usando una contraseña, los documentos de Distribución Limitada.

Órdenes del Día y medidas concertadas

3. Se adjuntan los Órdenes del Día provisionales para el Consejo y otras reuniones, junto con el programa también provisional. Se distribuirá por separado el programa del 6º Foro Consultivo que tendrá lugar en la semana del 19 al 23 de septiembre.

4. Se pide a los Miembros que deseen presentar documentos para distribución, o sugerir algún otro asunto para examen, o hacer presentaciones en las reuniones, que lo hagan saber por escrito al Director Ejecutivo a más tardar el **19 de agosto de 2015**.

Miembros: Notificación de asistencia

5. Las credenciales para el 117º período de sesiones del Consejo Internacional del Café deberán enviarse al Director Ejecutivo, a la sede de la Organización en Londres, como se describe a continuación.

6. Se recuerda a los Miembros que la Regla 3 del Reglamento de la Organización (documento [ICC-102-7](#)) estipula que deberán informar al Director Ejecutivo, por escrito y a la mayor brevedad posible después de haber recibido esta notificación, de los nombres de sus representantes, suplentes y asesores. Se ruega a los Miembros que se cercioren de que sus credenciales lleguen a la Organización a más tardar el **19 de agosto de 2016**, para que pueda prepararse el informe de las credenciales y la lista de delegaciones con antelación a las reuniones. Las credenciales deberán ser emitidas por escrito por las autoridades competentes designadas por el Miembro (esto es, el Ministerio o el organismo del Gobierno pertinente del país Miembro, o un representante de la misión diplomática del Miembro en cuestión en el país en que se encuentra la sede de la Organización o en el que tenga lugar el período de sesiones) y enviadas a credentials@ico.org.

7. Las credenciales de las delegaciones serán examinadas por el Presidente con la asistencia de la Secretaría, quien informará al Consejo. La lista de delegaciones se basará en las credenciales que se hayan recibido de los Miembros y las respuestas que se hayan recibido de los observadores.

Admisión de observadores

8. Se pide a los observadores de países no miembros, organizaciones internacionales y asociaciones del sector privado (véase el documento [ICC-115-3](#)) que deseen asistir al período de sesiones del Consejo o a otras reuniones de la OIC, que informen al Director Ejecutivo, a más tardar el **19 de agosto de 2016**, de las reuniones específicas a las que desean asistir.

9. Los países y organizaciones que no estén incluidos en esta lista del Anexo II del documento [ICC-115-3](#) deberán presentar solicitud de asistencia en calidad de observador al Director Ejecutivo, por escrito, a credentials@ico.org indicando los temas del Orden del Día que les sean de interés, por lo menos 45 días antes del período de sesiones de septiembre (esto es, antes del **4 agosto 2016**), de conformidad con la Regla 5 del Reglamento de la Organización.

Visas and cartas de invitación

10. En el sitio en Internet del Reino Unido dedicado a visas ([UK Visas and Immigration](#)) se encuentra un [online enquiry form](#) que puede usarse para determinar si será preciso solicitar visa para viajar al Reino Unido. Los pasaportes deberán tener 6 meses de validez después de la llegada. Los delegados de la OIC que precisen una carta de invitación que les ayude en la obtención de visas para asistir a las reuniones, deberán solicitarla por escrito a más tardar el **19 de agosto de 2016** (info@ico.org) y facilitar su nombre y apellidos, número de pasaporte, fecha en que fue emitido y fecha en que expira. La carta de invitación será enviada por vía electrónica a los delegados para que la remitan a la Embajada o el Consulado británico de su país. Se aconseja a los delegados que hagan la solicitud muy por adelantado de las reuniones para evitar demoras en la expedición de las visas.

Inscripción

11. A efectos de identificación y seguridad, todos los participantes que asistan a las reuniones deberán inscribirse a su llegada en el mostrador de información y ostentar en todas las reuniones las tarjetas de identificación que se les entreguen.

Interpretación

12. Se dispondrá de un equipo de intérpretes del 19 al 23 de septiembre de 2016.

Fechas importantes

Solicitud de asistencia en calidad de observador	Por escrito al Director Ejecutivo (a credentials@ico.org) antes del 4 de agosto de 2016
Documentos/presentaciones/adiciones a los Órdenes del Día	Por escrito al Director Ejecutivo (a selden@ico.org) antes del 19 de agosto de 2016
Inscripción para observadores actuales	Antes del 19 de agosto de 2016 a credentials@ico.org
Credenciales	Antes del 19 de agosto de 2016 a credentials@ico.org
Carta de invitación para obtención de visa	Antes del 19 de agosto de 2016 a info@ico.org
Juegos de documentos	Antes del 19 de agosto de 2016 a icodocuments@ico.org

As at 16 August 2016

ICO MEETINGS
Provisional programme
19 to 23 September 2016

Monday, 19 September		Room	Open to	Note
08:30 onwards	Registration	Lobby	ICO Members and observers	Accreditation/registration of ICO delegates throughout the day
09:30 – 12:00	Finance & Administration Committee	Council Chamber	ICO Members	
12:00 – 13:00	Projects Committee	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	
13:00 – 14:30	Lunch			
14:30 – 16:00	Promotion & Market Development Committee	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	
16:00 – 18:00	Working Group on the Strategic Review	Council Chamber	ICO Members	
18:00 – 19:30	<i>Coordination meetings/Other</i>			
Tuesday, 20 September		Room	Open to	Note
08:30 – 09:30	IACO Board Meeting	Board Room	African Group	
09:30 – 11:30	Statistics Committee	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	
11:30 – 12:30	<i>Finance & Administration Committee</i>	<i>Council Chamber</i>	<i>ICO Members</i>	<i>If required</i>
12:30 – 13:00	<i>Coordination Meetings/Other</i>	<i>Council Chamber</i>		
13:00 – 14:30	Lunch			
14:30 – 16:00	Private Sector Consultative Board	Council Chamber	PSCB and Members	Without interpretation
16:00 – 18:00	Vision 2020		ICO Members and accepted observers	
Wednesday, 21 September		Room	Open to	Note
08:00 – 09:00	<i>Forum – briefing meeting</i>	<i>Board Room</i>	<i>Forum speakers and moderators</i>	
08:30 – 09:00	Coffee and Registration		Forum participants	
09:00 – 12:30	6 th Consultative Forum	Council Chamber	Forum participants	
12:30 – 14:00	Lunch			
14:00 – 16:30	6 th Consultative Forum	Council Chamber	Forum participants	
16:30 – 17:30	Press Briefing	Board Room	Forum moderators, panellists and members of the press	
17:00 – 18:00	Networking event	Delegates' Lounge	Forum participants	

Thursday, 22 September		Room	Open to	Note
08:30 – 09:30	Briefing meeting	Board Room	Restricted	Chairmen and invited Members only
09:30 – 13:00	Council	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	1. Draft Agenda 2. Admission of Observers 3.1 Votes for coffee year 2015/16 3.2 Initial distribution of votes 2016/17 4.1. Report on membership of the ICA 2007 4.2. Extension for the deposit of instruments 5. Coffee market situation 6. World Coffee Conference 7. Studies
13:00 – 14:30 Lunch				
14:30 – 17:30	Council	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	8. National coffee policies 9. International Coffee Day 10. Session of the Council in Côte d'Ivoire 11. Cooperation with other agencies 16.1 Interim report on the Programme of Activities 2015/16
18:00 – 19:00	Chairman's Reception	Delegates' Lounge	ICO Members and accepted observers	
Friday, 23 September		Room	Open to	Note
09:30 – 12:30	Council	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	12. Reports from the Chairpersons of ICO bodies 12.1 Private Sector Consultative Board (PSCB) 12.2 Promotion and Market Development Committee 12.3 Statistics Committee 12.4 Projects Committee 13. Consultative Forum on Coffee Sector Finance 14. Financial and administrative matters* 14.1 Finance and Administration Committee 14.2 Contract of the Executive Director 14.3 Premises 14.4 Appointment of registered auditors 14.5 Review of Staff Rules & Staff Regulations
13:00 – 14:30 Lunch				
14:30 – 18:00	Council	Council Chamber	ICO Members and accepted observers	3.3 Credentials 15. Strategic Review of the ICO 16.2 Programme of Activities 2016/17 17. Special Fund 18. Office holders & committees 18.1 Chairman and Vice-Chairman of the Council 18.2 Chairman and Vice-Chairman of the Forum for 2016/17 18.3 Composition of Committees 19. Other business 20. Future meetings

Notes:

1. There will be one team of interpreters from 19 September to 23 September– available from 09:30 – 18:00 only.
2. The Annex lists office holders and the composition of ICO bodies for 2016/17
3. In accordance with Article 11 of the 2007 Agreement and Rule 5 of the Rules of the Organization, the Council shall decide at each session on the admission of observers and designate the items on the Agenda of the Council open to accepted observers.
4. * Denotes Agenda Items which are restricted to ICO Members.

LIST OF OFFICE HOLDERS FOR COFFEE YEAR 2015/16**International Coffee Council****Chairman:** H.E. Mr Iván Romero-Martínez (Honduras) ■ **Vice-Chairperson:** Ms Tanya Menchi (USA)**Private Sector Consultative Board (PSCB) (2015/16 and 2016/17)****Chairman:** Mr Leman Pahlevi (Indonesia) ■ **Vice-Chairman:** Mr Ramaz Chanturiya (Rusteacoffee)**Producer representatives** (*alternates in italics*)**Colombian Milds:**

Federación Nacional de Cafeteros de Colombia (FNC),
Sociedad Exportadora de Café de las Cooperativas de Caficultores (EXPOCAFÉ),
Asociación de Exportadores de Café de Colombia (ASOEXPORT),
 African Fine Coffees Association (AFCA)

Other Milds:

Asociación Nacional del Café de Guatemala (Anacafé),
 Specialty Coffee Association of Panama (SCAP)

Brazilian and Other Natural Arabicas:

Conselho dos Exportadores de Café do Brasil (CeCafé),
Associação Brasileira da Indústria de Café Solúvel (ABICS),
Associação Brasileira da Indústria de Café (ABIC),
 Conselho Nacional do Café (CNC),
Confederação da Agricultura e Pecuária do Brasil (CNA),
International Women's Coffee Alliance (IWCA)

Robustas:

Conseil du Café-Cacao (3C),
 Indonesian Coffee Exporters Association (GAEKI),
Uganda Coffee Federation (UCF)

Consumer representatives:

All Japan Coffee Association (AJCA),
 Coffee Association of Canada (CAC),
 European Coffee Federation (ECF),
 Institute for Scientific Information on Coffee (ISIC),
 National Coffee Association of USA (NCA),
 Russian Association of Tea and Coffee Manufacturers (Rusteacoffee),
 Specialty Coffee Association of America (SCAA),
 Speciality Coffee Association of Europe (SCAE)

Consultative Forum on Coffee Sector Finance (2015/16)**Chairman:** Mr Juan Esteban Orduz (Colombia) (also Chairman of Core Group)**Vice-Chairman:** Mr Ódön Pálla Sagues (EU-Spain)**Core Group on the Consultative Forum (2015/16 and 2016/17)****Exporting Members:** Bolivia, Colombia, Costa Rica, Côte d'Ivoire, Ethiopia, Uganda**Importing Members:** EU, Russian Federation, Switzerland, USA**Ex-officio Member:** Executive Director**Assisted by:** Chairman of PSCB, and four advisors: Noemí Pérez (Fast), Roy Parizat (World Bank), Silas Brasileiro (Conselho Nacional do Café, Brazil) and Nicolás Tamari, Sucafina SA (2015/16)**Promotion and Market Development Committee (2015/16)****Chairperson:** Ms Vera Espíndola Rafael (Mexico) ■ **Vice-Chairman:** Amy Diggs (USA)**Exporting Members:** Bolivia, Colombia, Côte d'Ivoire, El Salvador, India, Indonesia, Kenya, Mexico**Importing Members:** European Union, Switzerland, USA**Projects Committee (2015/16)****Chairperson:** Mr Primus Kimarayo (Tanzania) ■ **Vice-Chairman:** Mr Conradin Rasi (Switzerland)**Exporting Members:** Bolivia, Cameroon, Colombia, Costa Rica, Guatemala, India, Indonesia, Tanzania**Importing Members:** European Union, Switzerland, USA**Finance and Administration Committee (2015/16)****Chairperson:** Ms Amy Diggs (USA) ■ **Vice-Chairperson:** Mr Felipe Robayo (Colombia)**Exporting Members:** Bolivia, Colombia, India, Indonesia, Mexico, Uganda**Importing Members:** EU, Japan, Russian Federation, Switzerland, USA**Statistics Committee (2015/16)****Chairperson:** Mr Piotr Krawczyk (EU-Poland) ■ **Vice-Chairman:** To be appointed in September 2016**Exporting Members:** Bolivia, Colombia, El Salvador, Gabon, Ghana, India, Indonesia, Nicaragua**Importing Members:** European Union, Switzerland and the USA

Virtual Screening Subcommittee

Chairman: Executive Director

Exporting Members: Brazil, Côte d'Ivoire, Guatemala, Indonesia

Importing Members: European Union and the USA



Consejo Internacional del Café

117^o período de sesiones
19 – 23 septiembre 2016
Londres, Reino Unido

Orden del Día provisional

Tema	Documento
1. Orden del Día provisional y programa de reuniones: <i>para aprobación</i>	ICC-117-0 Programa de reuniones
2. Admisión de observadores: <i>para examen</i> El Consejo decidirá acerca de la aceptación de observadores y determinará los temas del Orden del Día que estarán abiertos a los observadores aceptados.	pendiente
3. Votos y credenciales	
3.1 Votos para el año cafetero 2015/16: <i>para examen y, si procede, aprobación</i> La Secretaria informará al respecto.	pendiente
3.2 Distribución inicial de los votos para el año cafetero 2016/17: <i>para examen y, si procede, aprobación</i> Se distribuirán documentos en los que figurará la base estadística para la distribución de votos que se propone de los Miembros exportadores e importadores junto con la distribución inicial de votos para el año cafetero 2016/17.	pendiente
3.3 Credenciales: <i>para examen y, si procede, aprobación</i> El Presidente examinará las credenciales con ayuda de la Secretaría e informará al Consejo.	verbal

- 4. Acuerdo Internacional del Café de 2007**
- 4.1 Informe sobre la afiliación al Acuerdo Internacional del Café de 2007 – *para examen*** pendiente
- El Director Ejecutivo informará al respecto.
- 4.2 Prórroga del plazo para el depósito de instrumentos: *para examen y, si procede, aprobación*** pendiente
- La fecha límite para el depósito de instrumentos de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión es el 30 de septiembre de 2016. El Consejo examinará un proyecto de Resolución en virtud de la cual se prorrogaría el plazo para el depósito de instrumentos.
- 5. Situación del mercado de café: *para tomar nota*** pendiente
- La Jefe de Operaciones presentará un análisis de la situación del mercado.
- 6. Conferencia Mundial del Café: *para examen*** [ICC-117-5](#)
- El Director Ejecutivo informará acerca de la Conferencia que tuvo lugar en Etiopía del 6 al 8 de marzo de 2016. En el documento [ICC-117-5](#) figura un informe sobre los principales mensajes surgidos de la Conferencia y sugerencias de cómo incorporarlos en la labor de la Organización.
- 7. Estudios: *para examen***
- El Consejo examinará los siguientes estudios:
- **Evaluación de la sostenibilidad económica de la producción de café** pendiente
 - **Perfil cafetero: El Salvador** pendiente
- 8. Políticas cafeteras nacionales: *para tomar nota*** verbal
- Se invita a los Miembros a que informen acerca de cambios en las políticas cafeteras de sus países y proporcionen el texto de declaraciones y demás información para distribución.
- 9. Día Internacional del Café: *para examen*** verbal
- La Jefe de Operaciones informará acerca de los preparativos para el Día Internacional del Café que tendrá lugar el 1 de octubre de 2016.

- 10. Período de sesiones del Consejo en Côte d'Ivoire: *para examen y, si procede, aprobación*** verbal
- Se pide al Consejo que apruebe la propuesta del Ministro de Comercio de Côte d'Ivoire de celebrar el 119º período de sesiones del Consejo en Abidjan en septiembre de 2017.
- El representante de Côte d'Ivoire informará sobre los preparativos que se hicieron hasta la fecha.
- 11. Cooperación con otros organismos: *para tomar nota*** verbal
- La Jefe de Operaciones informará acerca de la cooperación con otros organismos, incluidos los avances relativos a Visión 2020: la asociación con la Plataforma Mundial del Café. La Jefe de Operaciones explicará también a los Miembros cómo a la OIC le gustaría colaborar con el proyecto del Banco Mundial "Posibilitar el negocio de la agricultura".
- 12. Informes de los Presidentes de los órganos de la OIC** verbal
- 12.1 Junta Consultiva del Sector Privado (JCSP): *para examen***
- 12.2 Comité de Promoción y Desarrollo del Mercado: *para examen***
- 12.3 Comité de Estadística: *para examen***
- 12.4 Comité de Proyectos: *para examen***
- 13. Foro Consultivo sobre Financiación del Sector Cafetero: *para examen*** verbal
- El Presidente del Grupo Básico del Foro Consultivo sobre Financiación del Sector Cafetero informará acerca del 6º Foro Consultivo.
- 14. Cuestiones financieras y administrativas**
- 14.1 Comité de Finanzas y Administración: *para examen*** pendiente
- La Presidente del Comité de Finanzas y Administración informará acerca de la reunión del Comité, con inclusión de la situación financiera.
- 14.2 Contrato del Director Ejecutivo: *para examen*** verbal
- El Consejo examinará el asunto del contrato del Director Ejecutivo que expirará el 30 de septiembre de 2016.

- 14.3 Locales: *para examen*** pendiente
- La Presidente del Comité de Finanzas y Administración informará al respecto.
- 14.4 Nombramiento de una firma de auditoría registrada: *para examen y, si procede, aprobación*** pendiente
- El Consejo examinará la recomendación del Comité acerca del nombramiento de una firma de auditoría registrada.
- 14.5 Revisión del Estatuto y Reglamento del Personal: *para examen y, si procede, aprobación*** pendiente
- El Consejo examinará un proyecto revisado del Estatuto y Reglamento del Personal que fue examinado por el Director Ejecutivo y el personal de la OIC.
- 15. Revisión estratégica de la OIC: *para examen y, si procede, aprobación*** pendiente
- El Presidente del Grupo de Trabajo sobre la revisión estratégica informará acerca del resultado de ese proceso. El Consejo lo examinará y, si procede, lo aprobará para su puesta en práctica por la Secretaría.
- 16. Programa de actividades:**
- 16.1 Informe provisional sobre el programa de actividades para 2015/16: *para examen*** pendiente
- El Consejo examinará ese informe.
- 16.2 Programa de actividades para 2016/17: *para examen y, si procede, aprobación*** pendiente
- La Jefe de Operaciones presentará una versión revisada del programa de actividades para 2016/17 basada en el resultado de la revisión estratégica. El Consejo la examinará y, si procede, la aprobará para su puesta en práctica por la Secretaría.
- 17. Fondo Especial: *para examen*** pendiente
- El portavoz de los productores informará acerca de las conversaciones celebradas entre los Miembros exportadores acerca del uso del Fondo Especial.

18. Titulares de cargo y Comités

18.1 Presidente y Vicepresidente del Consejo: *para elección* verbal

De conformidad con el Artículo 10 del Acuerdo de 2007, el Presidente y el Vicepresidente para el año cafetero 2016/17 deberán ser elegidos, respectivamente, entre los representantes de los Miembros importadores y exportadores.

18.2 Presidente y Vicepresidente del Foro para 2016/17: *para nombramiento* verbal

El Consejo nombrará al Presidente y Vicepresidente del Foro para 2016/17.

18.3 Composición de los Comités: *para examen y, si procede, aprobación* pendiente

El Consejo examinará la composición de los siguientes Comités para 2016/17:

- Comité de Promoción y Desarrollo del Mercado
(8 Miembros exportadores, 3 Miembros importadores)
- Comité de Proyectos
(8 Miembros exportadores, 3 Miembros importadores)
- Comité de Finanzas y Administración
(6 Miembros exportadores, 5 Miembros importadores)
- Comité de Estadística
(8 Miembros exportadores, 3 Miembros importadores)
- Grupo Básico
(6 Miembros exportadores, 4 Miembros importadores)

19. Otros asuntos: *para examen* verbal

20. Reuniones venideras

pendiente

El Consejo examinará fechas de reuniones en 2017/18 y 2018/19: ***para examen y, si procede, aprobación***

El próximo período de sesiones del Consejo tendrá lugar en Londres (Reino Unido) del 13 al 17 de marzo de 2017: ***para tomar nota***

Se invita a los Miembros a que sugieran temas de exposición en el próximo período de sesiones, para inclusión en el Orden del Día, y mejoras en las disposiciones concertadas para reuniones futuras: ***para examen***

DOCUMENTOS DE REFERENCIA
Acuerdo Internacional del Café de 2007
Plan de acción de la Organización Internacional del Café
Reglamento de la Organización Internacional del Café
Mandatos de los Comités y órganos consultivos
Modelo de carta credencial
Titulares de cargo para 2015/16
Procedimiento de afiliación al Acuerdo Internacional del Café de 2007



Comité de Finanzas y Administración

20ª reunión

19 septiembre 2016 (09:30)

Londres, Reino Unido

Orden del Día provisional

Tema	Documento
1. Orden del Día provisional: <i>para aprobación</i>	FA-130/16
2. Informe sobre las reuniones del 9, 10 y 11 de marzo de 2016: <i>para examen y, si procede, aprobación</i>	FA-128/16
3. Situación financiera: <i>para tomar nota</i> El Comité examinará un informe sobre la situación financiera.	pendiente
4. Locales: <i>para examen</i> El contrato de arrendamiento de los locales de la sede de la OIC expirará en 2017. El Director Ejecutivo informará acerca de la búsqueda de otros locales para la OIC y de las negociaciones que se estén llevando a cabo.	pendiente
5. Contribuciones pendientes: <i>para examen</i> El Jefe de Finanzas y Administración acerca de los progresos efectuados en cuanto a recuperar adeudos.	verbal
6. Nombramiento de una firma de auditoría registrada: <i>para examen</i> El Jefe de Finanzas y Administración informará acerca del proceso de concurso para el nombramiento de una firma de auditoría registrada.	pendiente

- 7. Contrato del Director Ejecutivo: *para examen*** verbal
- El Comité examinará el asunto del contrato del Director Ejecutivo que expirará el 30 de septiembre de 2016.
- 8. Puesto de Jefe de Finanzas y Administración: *para examen*** verbal
- El Jefe de Finanzas y Administración se jubilará a principios de 2017. Se pide al Comité que examine propuestas acerca de su sucesor.
- 9. Revisión del Estatuto y Reglamento del Personal: *para examen*** pendiente
- El Comité examinará un proyecto revisado del Estatuto y Reglamento del Personal que fue examinado por el Director Ejecutivo y el personal de la OIC.
- 10. Revisión estratégica: *para examen*** pendiente
- Se invita a los Miembros a que comenten el resultado de la revisión estratégica, centrándose principalmente en las recomendaciones que tienen relación con finanzas y administración.
- 11. Otros asuntos: *para examen*** verbal
- Presidente y Vicepresidente para 2016/17:* El Consejo aprobará en su 117º período de sesiones la composición del Comité para 2016/17. En su primera reunión en marzo de 2017, el Comité nombrará un Presidente y un Vicepresidente para 2016/17.
- 12. Fecha de la próxima reunión: *para examen*** verbal
- La próxima reunión tendrá lugar en Londres (Reino Unido) durante el 118º período de sesiones del Consejo del 13 al 17 de marzo de 2017.

DOCUMENTOS DE REFERENCIA
Reglamento de Finanzas y
Disposiciones de Finanzas de la Organización Internacional del Café
Mandato Comité de Finanzas y Administración (Anexo V)



Comité de Proyectos

12ª reunión

19 septiembre 2016 (12:00)

Londres, Reino Unido

Orden del Día provisional

Tema	Documento
1. Orden del Día provisional: <i>para aprobación</i>	PJ-102/16
2. Informe sobre la reunión del 9 de marzo de 2016: <i>para examen y, si procede, aprobación</i>	PJ-101/16
3. Proyectos de desarrollo cafetero	
3.1 Proyectos que están siendo examinados por donantes: <i>para tomar nota</i>	pendiente
El Economista Jefe informará acerca de los proyectos que están siendo examinados por el Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB) y otros donantes.	
3.2 Proyectos que han sido aprobados: <i>para tomar nota</i>	pendiente
Será distribuido un informe sobre los avances realizados en la ejecución de los proyectos aprobados por el FCPB y otros donantes.	
3.3 Fondo Africano del Café: <i>para tomar nota</i>	pendiente
El Economista Jefe informará al respecto.	
4. Cooperación con otros organismos: <i>para examen</i>	verbal
La Jefe de Operaciones presentará una nota informativa acerca de Visión 2020. Informará también acerca de una posible colaboración con el proyecto del Banco Mundial "Posibilitar el negocio de la agricultura".	
El Sr. Tim Schilling, del World Coffee Research, presentará la iniciativa Crop Trust.	

5. Revisión estratégica: *para examen* pendiente

Se invita a los Miembros a que comenten el resultado de la revisión estratégica, centrándose en especial en las recomendaciones que tengan relación con los proyectos.

6. Otros asuntos: *para tomar nota* verbal

Informes de los Miembros: Los Miembros podrán desear informar acerca de la rehabilitación del sector cafetero de sus países, así como de los avances realizados en cuanto a resolver el problema de las plagas y enfermedades del café.

Presidente y Vicepresidente para 2016/17: El Consejo aprobará en su 117º período de sesiones la composición del Comité para 2016/17. El Comité nombrará un Presidente y un Vicepresidente para 2016/17 en la primera reunión que celebre en marzo de 2017.

7. Fecha de la próxima reunión: *para tomar nota* verbal

La próxima reunión tendrá lugar en Londres (Reino Unido) durante el 118º período de sesiones del Consejo del 13 al 17 de marzo de 2017.

DOCUMENTOS DE REFERENCIA
Mandato del Comité de Proyectos (Anexo III)
Mandato del Subcomité Virtual de Revisión (Anexo VIII)
Estrategia de desarrollo cafetero
Plan de acción de la Organización Internacional del Café



Comité de Promoción y Desarrollo del Mercado

12ª reunión

19 septiembre 2016 (14:30)

Londres, Reino Unido

Orden del Día provisional

Tema

Documento

1. **Orden del Día provisional: *para aprobación***

PM-49/16

2. **Informe sobre la reunión del 10 de marzo de 2016:
*para examen y, si procede, aprobación***

[PM-48/16](#)

3. **Día Internacional del Café: *para examen***

verbal

La Jefe de Operaciones informará acerca del tema, actividades y promoción del Día Internacional del Café de 2016.

4. **Encuesta nacional de tendencias en el consumo de café en 2016:
*para tomar nota***

verbal

Un representante de la Asociación Nacional del Café de los EE UU (NCA) presentará los resultados de la última encuesta nacional sobre el consumo de café.

5. **Acontecimientos e iniciativas del sector cafetero: *para tomar nota***

verbal

Un representante de Allegra Strategies presentará sus tres festivales de café y su Portal Mundial del Café.

Un representante de la Asociación Europea de Cafés de Calidad Especial (SCAE) informará acerca del Mundo del Café que se celebró del 21 al 25 de junio de 2016 en Dublín (Irlanda).

La Jefe de Operaciones informará acerca de los acontecimientos de educación cafetera organizados por la OIC y la SCAE titulados "Sesiones Cafeteras".

6. **Revisión estratégica: *para examen*** pendiente

Se invita a los Miembros a que comenten el resultado de la Revisión estratégica centrándose en especial en las recomendaciones relacionadas a la promoción y desarrollo del mercado.

7. **Otros asuntos: *para examen*** verbal

Presidente y Vicepresidente para 2016/17: El Consejo aprobará en su 117º período de sesiones la composición del Comité para 2016/17. En su primera reunión en marzo de 2017 el Comité nombrará un Presidente y un Vicepresidente para 2016/17.

8. **Fecha de la próxima reunión: *para tomar nota*** verbal

La próxima reunión tendrá lugar en Londres (Reino Unido) durante el 118º período de sesiones del Consejo del 13 al 17 de marzo de 2017.

DOCUMENTOS DE REFERENCIA
Mandato del Comité de Promoción y Desarrollo del Mercado (Anexo IV)
Mandato del Grupo Rector de Promoción (Anexo IX)



Comité de Estadística

11ª reunión

20 septiembre 2016 (09:30)

Londres, Reino Unido

Draft Agenda

Tema	Documento
1. Orden del Día provisional: <i>para aprobación</i>	SC-66/16
2. Informe sobre la reunión del 9 de marzo de 2016: <i>para examen y, si procede, aprobación</i>	SC-65/16
3. Informe del mercado de café: <i>para tomar nota</i> La Jefe de Operaciones presentará un Informe sobre el informe del mercado de café en el que se tratarán las variables habituales del mercado y un tema actual de especial interés para los Miembros.	verbal
4. Evaluación de la sostenibilidad económica de la producción de café: <i>para tomar nota</i> La Jefe de Operaciones presentará las conclusiones de ese estudio.	pendiente
5. Perfiles cafeteros de los países: <i>para tomar nota</i> Se pide a los Miembros que tomen nota del documento WP-Council 264/16 en el que figuran las directrices para la preparación de perfiles cafeteros de los países. La Jefe de Operaciones presentará el perfil cafetero de El Salvador.	pendiente
6. Resumen de estudios académicos sobre el café publicados recientemente: <i>para tomar nota</i> El Economista Jefe y el Economista Principal informarán acerca de estudios sobre el café recientemente publicados.	verbal

7. Observancia del Reglamento de Estadística: *para examen* pendiente

La Jefe de Operaciones informará acerca de la observancia del Reglamento de Estadística.

8. Revisión estratégica: *para examen* pendiente

Se invita a los Miembros a que comenten los resultados de la revisión estratégica centrándose en especial en las recomendaciones que tengan relación con la labor estadística de la OIC.

9. Otros asuntos: *para examen* verbal

Presidente y Vicepresidente para 2016/17: El Consejo aprobará en su 117º período de sesiones la composición del Comité para 2016/17. En su primera reunión en marzo de 2017, el Comité nombrará un Presidente y un Vicepresidente para 2016/17.

10. Fecha de la próxima reunión: *para tomar nota* verbal

La próxima reunión tendrá lugar en Londres (Reino Unido) durante el 118º período de sesiones del Consejo del 13 al 17 de marzo de 2017.

DOCUMENTOS DE REFERENCIA
Reglamento de Estadística: Certificados de origen (ICC-102-9)
Reglamento de Estadística: Informes estadísticos (ICC-102-10)
Reglamento de Estadística: Precios indicativos (ICC-105-17) ICC-105-17 Add. 2: Porcentaje de mercado y coeficientes de ponderación en el cálculo de los precios de grupo y del precio indicativo compuesto a partir del 1 de octubre de 2013
Mandato del Comité de Estadística (ICC-115-13) Anexo VI
Coeficientes de conversión del café tostado, descafeinado, líquido y soluble
Lista de países exportadores con sus claves de país, Organismos Certificantes de la OIC y puertos de exportación registrados (ICC-106-3)
Conceptos y variables de datos que se utilizan en las estadísticas de la Organización (SC-59/15)
Programa de Mejora de la Calidad del Café (ICC Resolución Número 420)



Private Sector Consultative Board

43rd meeting

20 September 2016 (14:30)

London, United Kingdom

Draft Agenda

Item

Document

1. **Draft Agenda – to adopt** PSCB-149/16
2. **Report on the meeting of 10 March 2016 – to approve** [PSCB-148/16](#)
3. **International Coffee Day – to consider** verbal

The Head of Operations will report on the preparations for International Coffee Day to be held on 1 October 2016.

4. **Coffee and Health – to note** verbal

A representative from the European Coffee Federation (ECF) will report.

A representative from the Institute for Scientific Information on Coffee (ISIC) will report on the outcomes of the meeting of the International Agency for Research on Cancer (IARC) held in France from 24 to 31 May 2016 on the Evaluation of Carcinogenic Risks to Humans with regards to Coffee.

5. **The Crop Trust initiative – to note** verbal

Mr Tim Schilling, Director of World Coffee Research will present the work carried out thus far by the The Crop Trust initiative.

6. **Strategic Review of the ICO – to consider** to follow

Members of the Board are invited to comment on the outcomes of the Strategic Review with particular focus on the recommendations pertaining to the ICO's engagement with the private sector.

7. Other business – *to consider* verbal

PSCB Members will be invited to discuss any new developments relating to coffee and food safety.

8. Date of next meeting – *to consider* verbal

The PSCB is invited to suggest matters for consideration at the next meeting.

The next meeting will take place in London, United Kingdom, at the time of the 118th Council Session from 13 to 17 March 2017.

REFERENCE DOCUMENTS

[Terms of reference for the Private Sector Consultative Board \(Annex II\)](#)



ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL CAFÉ

FORMULARIO DE INSCRIPCIÓN PARA LOS OBSERVADORES 117º PERÍODO DE SESIONES DEL CONSEJO INTERNACIONAL DEL CAFÉ Y OTRAS REUNIONES DE LA OIC 19 al 23 de septiembre de 2016, Londres (Reino Unido)

Por favor enviar este formulario a credentials@ico.org

Categoría de la delegación

Observador invitado por el Consejo (véase el documento ICC-117-3)	Asociación de la JCSP <input type="checkbox"/>
• País no miembro <input type="checkbox"/>	
• Organización Internacional <input type="checkbox"/>	
• Otro <input type="checkbox"/>	

Asistiré a las reuniones que tendrán lugar en Londres (Reino Unido) en septiembre de 2016
(marque según proceda):

Asistencia	Sí	No
117º período de sesiones del Consejo (22 y 23 de septiembre)		
Comité de Proyectos (19 septiembre)		
Comité de Promoción y Desarrollo del Mercado (19 septiembre)		
Comité de Estadística (20 septiembre)		
Junta Consultiva del Sector Privado (20 septiembre): <i>esta reunión estará sólo abierta a los miembros de la JCSP y a los Miembros de la OIC</i>		

Sr./Sra.: Nombre:

Apellido:

Nombre que figurará en el distintivo de inscripción:

Título o cargo oficial:

Organización/Compañía:

Dirección:

País: Teléfono:

Fax: Dirección electrónica: